



Raad van de
Europese Unie

Brussel, 5 april 2022
(OR. en)

7901/22

LIMITE

CORLX 316
CFSP/PESC 441
RELEX 433
COEST 265
FIN 394

**Interinstitutioneel dossier:
2022/0110 (NLE)**

VOORSTEL

van:	de secretaris-generaal van de Europese Commissie, ondertekend door mevrouw Martine DEPREZ, directeur
ingekomen:	5 april 2022
aan:	de heer Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secretaris-generaal van de Raad van de Europese Unie
nr. Comdoc.:	JOIN(2022) 10 final
Betreft:	Gezamenlijk voorstel voor een VERORDENING VAN DE RAAD tot wijziging van Verordening (EU) nr. 833/2014 betreffende beperkende maatregelen naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren

Hierbij gaat voor de delegaties document JOIN(2022) 10 final.

Bijlage: JOIN(2022) 10 final



HOGE VERTEGENWOORDIGER
VAN DE UNIE VOOR
BUITENLANDSE ZAKEN
EN VEILIGHEIDSBELEID

Brussel, 5.4.2022
JOIN(2022) 10 final

2022/0110 (NLE)
SENSITIVE*

Gezamenlijk voorstel voor een

VERORDENING VAN DE RAAD

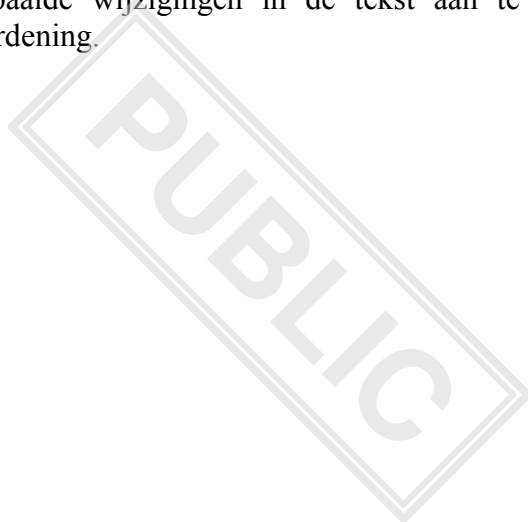
**tot wijziging van Verordening (EU) nr. 833/2014 betreffende beperkende maatregelen
naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren**

* Distribution only on a 'Need to know' basis - Do not read or carry openly in public places. Must be stored securely and encrypted in storage and transmission. Destroy copies by shredding or secure deletion. Full handling instructions <https://europa.eu/db43PX>

TOELICHTING

- (1) De Raad heeft op 31 juli 2014 Verordening (EU) nr. 833/2014 betreffende beperkende maatregelen naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren, vastgesteld.
- (2) Verordening (EU) nr. 833/2014 geeft uitvoering aan bepaalde bij Besluit 2014/512/GBVB van de Raad vastgestelde maatregelen.
- (3) Op XXX heeft de Raad Besluit (GBVB) 2022/XXX tot wijziging van Besluit 2014/512/GBVB vastgesteld. Dit besluit breidt de lijst van aan controle onderworpen goederen uit die kunnen bijdragen tot de militaire en technologische versterking van Rusland of de ontwikkeling van de Russische defensie- en veiligheidssector. Het besluit voert aanvullende invoerbeperkingen in voor bepaalde goederen uit Rusland, met name voor steenkool en andere vaste fossiele brandstoffen. Het voert ook verdere uitvoerbeperkingen in, met name voor reactiemotorbrandstof en andere goederen naar Rusland.
- (4) Besluit (GBVB) 2022/XXX legt verdere beperkende maatregelen op waarbij het in Rusland gevestigde wegvervoerondernemingen wordt verboden goederen over de weg te vervoeren op het grondgebied van de Europese Unie.
- (5) Besluit (GBVB) 2022/XXX verbiedt ook de gunning en voortzetting van de uitvoering van overheidsopdrachten en concessies met Russische onderdanen en in Rusland gevestigde entiteiten of lichamen.
- (6) Besluit (GBVB) 2022/XXX voorziet ook in een verbod op het verlenen van steun, met inbegrip van financiering en financiële bijstand of enig ander voordeel uit een programma van de Unie, Euratom of een lidstaat, aan entiteiten die eigendom zijn van of onder zeggenschap staan van de Russische overheid.
- (7) Besluit (GBVB) 2022/XXX houdt een uitbreiding in van het verbod op de uitvoer van in euro luidende bankbiljetten en op de verkoop van in euro luidende overdraagbare effecten tot alle officiële valuta's van de lidstaten.
- (8) Besluit (GBVB) 2022/XXX houdt ook een uitbreiding in van de vrijstelling van het verbod op transacties met bepaalde Russische staatsentiteiten met betrekking tot transacties voor de aankoop, de invoer of het vervoer van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten en bepaalde mineralen naar Zwitserland, de Europese Economische Ruimte en de Westelijke Balkan.
- (9) Besluit (GBVB) 2022/XXX voert ook een verbod in voor in Rusland gevestigde wegvervoerondernemingen om goederen over de weg in de Unie te vervoeren en verbiedt de toegang tot havens voor schepen van Russische natuurlijke personen of rechtspersonen of voor onder Russische vlag geregistreerde schepen. Het besluit voorziet in een verbod om begunstigde te zijn, op te treden als trustee en in vergelijkbare hoedanigheid voor Russische personen en entiteiten, alsook een verbod op het verlenen van bepaalde diensten aan trusts.

- (10) Met het oog op de correcte uitvoering van de maatregelen van Verordening (EU) nr. 833/2014 is het noodzakelijk bepaalde wijzigingen in de tekst aan te brengen, met name in de bijlagen bij de verordening.



Gezamenlijk voorstel voor een

VERORDENING VAN DE RAAD

tot wijziging van Verordening (EU) nr. 833/2014 betreffende beperkende maatregelen naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, en met name artikel 215,

Gezien Besluit (GBVB) 2022/XXX¹ van XX maart 2022 tot wijziging van Besluit 2014/512/GBVB betreffende beperkende maatregelen naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren,

Gezien het gezamenlijke voorstel van de hoge vertegenwoordiger van de Unie voor buitenlandse zaken en veiligheidsbeleid en de Europese Commissie,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Raad heeft op 31 juli 2014 Verordening (EU) nr. 833/2014 betreffende beperkende maatregelen naar aanleiding van de acties van Rusland die de situatie in Oekraïne destabiliseren, vastgesteld.
- (2) Verordening (EU) nr. 833/2014 geeft uitvoering aan bepaalde bij Besluit 2014/512/GBVB van de Raad vastgestelde maatregelen.
- (3) Op XXX heeft de Raad Besluit (GBVB) 2022/XXX tot wijziging van Besluit 2014/512/GBVB vastgesteld. Dit besluit breidt de lijst van aan controle onderworpen goederen uit die kunnen bijdragen tot de militaire en technologische versterking van Rusland of de ontwikkeling van de Russische defensie- en veiligheidssector. Het besluit voert aanvullende invoerbeperkingen in voor bepaalde goederen uit Rusland, met name voor steenkool en andere vaste fossiele brandstoffen. Het voert ook verdere uitvoerbeperkingen in, met name voor reactiemotorbrandstof en andere goederen naar Rusland.
- (4) Besluit (GBVB) 2022/XXX verbiedt ook de gunning en voortzetting van de uitvoering van overheidsopdrachten en concessies met Russische onderdanen en in Rusland gevestigde entiteiten of lichamen.
- (5) Besluit (GBVB) 2022/XXX voorziet in een verbod op het verlenen van steun, met inbegrip van financiering en financiële bijstand of enig ander voordeel uit een programma van de Unie, Euratom of een lidstaat, aan entiteiten die eigendom zijn van of onder zeggenschap staan van de Russische overheid.

¹ PB L , , blz. .

- (6) Besluit (GBVB) 2022/XXX houdt ook een uitbreiding in van het verbod op de uitvoer van in euro luidende bankbiljetten en op de verkoop van in euro luidende overdraagbare effecten tot alle officiële valuta's van de lidstaten.
- (7) Besluit (GBVB) 2022/XXX houdt een uitbreiding in van de vrijstelling van het verbod op transacties met bepaalde staatsentiteiten met betrekking tot transacties voor de aankoop, de invoer of het vervoer met fossiele brandstoffen en bepaalde mineralen naar Zwitserland, de Europese Economische Ruimte en de Westelijke Balkan.
- (8) Besluit (GBVB) 2022/XXX voert ook een verbod in voor in Rusland gevestigde wegvervoerondernemingen om goederen over de weg in de Unie te vervoeren en verbiedt de toegang tot havens voor schepen van Russische natuurlijke personen of rechtspersonen of voor onder Russische vlag geregistreerde schepen. Het besluit voorziet in een verbod om begunstigde te zijn, op te treden als trustee en in vergelijkbare hoedanigheid voor Russische personen en entiteiten, alsook een verbod op het verlenen van bepaalde diensten aan trusts.
- (9) Deze maatregelen vallen onder het toepassingsgebied van het Verdrag en derhalve is regelgeving op het niveau van de Unie noodzakelijk voor de uitvoering ervan, met name om te garanderen dat zij in alle lidstaten uniform worden toegepast.
- (10) Verordening (EU) nr. 833/2014 moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EU) nr. 833/2014 wordt als volgt gewijzigd:

- (1) Aan artikel 1 wordt het volgende punt toegevoegd:

“v) “richtlijnen inzake overheidsopdrachten”: de Richtlijnen 2014/23/EU, 2014/24/EU, 2014/25/EU en 2009/81/EG;”;

w) “wegvervoeronderneming”: elke natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam die of dat met een commercieel oogmerk goederen vervoert met motorvoertuigen of combinaties van voertuigen.”

- (2) In artikel 2, lid 4, wordt punt e) vervangen door:

“e) bestemd zijn voor civiele niet algemeen beschikbare elektronische communicatienetwerken die geen eigendom zijn van een entiteit die onder zeggenschap staat van de overheid of voor meer dan 50 % in handen van de overheid is;”.

- (3) In artikel 2, lid 7, wordt punt i) vervangen door:

“i) de eindgebruiker een militaire eindgebruiker zou kunnen zijn of een natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam als bedoeld in bijlage IV of dat de goederen voor militair eindgebruik bestemd zouden kunnen zijn, tenzij de verkoop, levering, overdracht of uitvoer

van goederen en technologie als bedoeld in lid 1 of de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand is toegestaan uit hoofde van artikel 2 ter, lid 1;”.

(4) In artikel 2, lid 7, wordt punt ii) vervangen door:

“ii) de verkoop, levering, overdracht of uitvoer van goederen en technologie als bedoeld in lid 1 of de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand bestemd is voor de luchtvaart of de ruimtevaartindustrie, tenzij een dergelijke verkoop, levering, overdracht of uitvoer of de daarmee verband houdende technische of financiële bijstand is toegestaan uit hoofde van lid 4, punt b); of”.

(5) In artikel 2 bis, lid 4, wordt punt e) vervangen door:

“e) bestemd zijn voor civiele niet algemeen beschikbare elektronische communicatienetwerken die geen eigendom zijn van een entiteit die onder zeggenschap staat van de overheid of voor meer dan 50 % in handen van de overheid is;”.

(6) In artikel 2 bis, lid 7, wordt punt i) vervangen door:

“i) de eindgebruiker een militaire eindgebruiker zou kunnen zijn of een natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam als bedoeld in bijlage IV of dat de goederen voor militair eindgebruik bestemd zouden kunnen zijn, tenzij de verkoop, levering, overdracht of uitvoer van goederen en technologie als bedoeld in lid 1 of de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand is toegestaan uit hoofde van artikel 2 ter, lid 1;”.

(7) In artikel 2 bis, lid 7, wordt punt ii) vervangen door:

“ii) de verkoop, levering, overdracht of uitvoer van goederen en technologie als bedoeld in lid 1 of de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand bestemd is voor de luchtvaart of de ruimtevaartindustrie, tenzij een dergelijke verkoop, levering, overdracht of uitvoer of de daarmee verband houdende technische of financiële bijstand is toegestaan uit hoofde van lid 4, punt b); of”.

(8) In artikel 3, lid 3, wordt punt a) vervangen door:

“a) het vervoer van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten, van of door Rusland naar de Unie; of”

(9) In artikel 3 bis, lid 2, wordt punt a) vervangen door:

“a) die noodzakelijk zijn om de kritieke energievoorziening binnen de Unie, alsmede het vervoer van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten, van of door Rusland naar de Unie, te waarborgen; of”

(10) In artikel 3 quater wordt lid 1 vervangen door:

“1. Het is verboden om goederen en technologie die geschikt zijn voor gebruik in de lucht- of de ruimtevaartsector, als vermeld in bijlage XI, en reactiemotorbrandstoffen en brandstofadditieven, als vermeld in bijlage XX, al dan niet van oorsprong uit de Unie, direct of indirect te verkopen, te leveren, over te dragen aan of uit te voeren naar natuurlijke personen, rechtspersonen, entiteiten of lichamen in Rusland, of voor gebruik in Rusland.”.

(11) Aan artikel 3 quater worden de volgende leden toegevoegd:

“6. In afwijking van de leden 1 en 4 kunnen de nationale bevoegde autoriteiten op door hen passend geachte voorwaarden toestemming verlenen voor de uitvoering van een vóór 26 februari 2022 gesloten financiële leasing van vliegtuigen, nadat zij hebben vastgesteld dat:

- (a) het strikt noodzakelijk is om leasebetalingen te waarborgen aan rechtspersonen, entiteiten of lichamen die volgens het recht van een lidstaat zijn erkend of opgericht en die niet onder een van de beperkende maatregelen van deze verordening vallen; en
- (b) geen economische middelen ter beschikking worden gesteld van de Russische tegenpartij, met uitzondering van de overdracht van de eigendom van het vliegtuig na volledige terugbetaling van de financiële leasing.

7. De betrokken lidstaat stelt de andere lidstaten en de Commissie in kennis van elke toestemming die overeenkomstig dit artikel is verleend, binnen twee weken na de verlening van de toestemming.

8. Het in lid 1 bedoelde verbod laat artikel 2, lid 4, punt b), en artikel 2 bis, lid 4, punt b), onverlet.”.

(12) Aan artikel 3 novies worden de volgende leden toegevoegd:

“4. In afwijking van lid 1 kunnen de bevoegde autoriteiten toestemming verlenen voor de overdracht aan Rusland van culturele goederen die in bruikleen zijn gegeven in het kader van een formele culturele samenwerking met Rusland.

5. De betrokken lidstaat stelt de andere lidstaten en de Commissie in kennis van elke op grond van lid 4 verleende toestemming, binnen twee weken na het verlenen van de toestemming.”.

(13) Het volgende artikel wordt ingevoegd:

“Artikel 3 sexies bis

1. Het is verboden toegang te verlenen tot havens op het grondgebied van de Unie aan vaartuigen die

- (a) eigendom zijn van, gehuurd, gecharterd of geëxploiteerd worden of anderszins onder controle staan van Russische natuurlijke personen of rechtspersonen, entiteiten of organen; of
- (b) geregistreerd zijn onder Russische vlag.

2. Lid 1 is van toepassing op vaartuigen die hun Russische vlag hebben gewisseld of hun Russische registratie hebben gewijzigd in de registratie bij een andere staat na [*PB: gelieve de datum van inwerkingtreding van deze verordening in te voeren*].

3. Voor de toepassing van dit artikel wordt onder “vaartuig” verstaan:

- (a) een vaartuig waarop de internationale verdragen van toepassing zijn; of

- (b) een jacht met een lengte van 15 meter of meer, dat geen vracht vervoert en niet meer dan 12 passagiers vervoert; of
- (c) pleziervaartuigen of waterscooters als omschreven in Richtlijn 2013/53/EU van het Europees Parlement en de Raad van 20 november 2013 betreffende pleziervaartuigen en waterscooters en tot intrekking van Richtlijn 94/25/EG.

4. Lid 1 is niet van toepassing in het geval van een vaartuig dat bijstand behoeft en een toevluchtsoord zoekt of bij een havenaanloop om redenen van maritieme veiligheid of om mensenlevens op zee te redden.

5. In afwijking van lid 1 kunnen de bevoegde autoriteiten, onder door hen passend geachte voorwaarden, een vaartuig toegang tot een haven verlenen nadat zij hebben vastgesteld dat de toegang noodzakelijk is voor:

- (a) de aankoop, de invoer of het vervoer in de Unie van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten, alsmede titaan, aluminium, koper, nikkel, palladium en ijzererts;
- (b) de aankoop, de invoer of het vervoer van farmaceutische, medische, landbouw- en voedingsproducten, waaronder tarwe; of
- (c) humanitaire doeleinden.

6. De betrokken lidstaat stelt de andere lidstaten en de Commissie in kennis van elke op grond van lid 4 verleende toestemming, binnen twee weken na het verlenen van de toestemming.”.

(14) De volgende artikelen worden ingevoegd:

“Artikel 3 decies

1. Het is verboden de in bijlage XXI vermelde goederen die aanzienlijke inkomsten opleveren voor Rusland en waarmee het dan acties kan opzetten die de situatie in Oekraïne destabiliseren, direct of indirect aan te kopen, in te voeren of over te dragen naar de Unie indien zij van oorsprong zijn uit Rusland of uit Rusland worden uitgevoerd.
2. Er geldt een verbod op:
 - (a) direct of indirect met betrekking tot het in lid 1 bedoelde verbod technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten te verlenen in verband met de in lid 1 bedoelde goederen en technologie en de levering, de vervaardiging, het onderhoud en het gebruik van die goederen en technologie;
 - (b) direct of indirect met betrekking tot het in lid 1 bedoelde verbod financiering of financiële bijstand in verband met de in lid 1 bedoelde goederen en technologie te verlenen voor de aankoop, invoer of overbrenging van die goederen en technologie of voor de verlening van daarmee verband houdende technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten.

3. De in de leden 1 en 2 bedoelde verbodsbepalingen zijn tot [PB: *gelieve de datum in te voegen: drie maanden na de inwerkingtreding*] niet van toepassing op de uitvoering van contracten die zijn afgesloten vóór [PB: *gelieve de datum van inwerkingtreding in te voegen*], of aanvullende contracten die nodig zijn voor de uitvoering van dergelijke contracten.
4. Met ingang van [PB: *gelieve de datum in te voegen: drie maanden na inwerkingtreding in te voegen*] is het verbod in lid 1 niet van toepassing op de invoer, noch op de aankoop en het vervoer die nodig zijn voor de invoer in de Unie van:
 - (a) 837 570 metrische ton kaliumchloride met GN-code 310420 tussen [PB: *gelieve de datum drie maanden na de inwerkingtreding in te voegen*] van een bepaald jaar en [PB: *gelieve de datum drie maanden na de inwerkingtreding in te voegen minus 1 dag*] van het volgende jaar²;
 - (b) 1 577 807 metrische ton samen van de andere in bijlage XXI onder de GN-codes 310520, 310560 en 310590 vermelde producten tussen [PB: *gelieve de datum drie maanden na de inwerkingtreding in te voegen*] van een bepaald jaar en [PB: *gelieve de datum drie maanden na de inwerkingtreding in te voegen minus 1 dag*] van het volgende jaar³;
5. De in lid 4 vastgestelde in volume uitgedrukte invoercontingenten worden door de Commissie en de lidstaten beheerd overeenkomstig de methode voor het beheer van tariefcontingenten die is omschreven in de artikelen 49 tot en met 54 van Uitvoeringsverordening (EU) 2015/2447.

Artikel 3 undecies

1. Het is verboden steenkool en andere vaste fossiele brandstoffen zoals vermeld in bijlage XXII direct of indirect aan te kopen, in te voeren of over te dragen naar de Unie indien zij van oorsprong zijn uit Rusland of uit Rusland worden uitgevoerd.
2. Er geldt een verbod op:
 - (a) direct of indirect met betrekking tot het in lid 1 bedoelde verbod technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten te verlenen in verband met de in lid 1 bedoelde goederen en technologie en de levering, de vervaardiging, het onderhoud en het gebruik van die goederen en technologie;
 - (b) direct of indirect met betrekking tot het in lid 1 bedoelde verbod financiering of financiële bijstand in verband met de in lid 1 bedoelde goederen en technologie te verlenen voor de aankoop, invoer of overbrenging van die goederen en technologie of voor de verlening van daarmee verband houdende technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten.
3. De in de leden 1 en 2 bedoelde verbodsbepalingen zijn tot [PB: *gelieve de datum in te voegen: drie maanden na de inwerkingtreding*] niet van toepassing op de uitvoering van contracten die zijn afgesloten vóór [PB: *gelieve de datum van*

² Contingentvolgnummer 09.8250

³ Contingentvolgnummer 09.8251

inwerkingtreding in te voegen], of aanvullende contracten die nodig zijn voor de uitvoering van dergelijke contracten.

Artikel 3 duodecies

1. Het is verboden de in bijlage XXIII vermelde goederen die in het bijzonder zouden kunnen bijdragen tot de versterking van de industriële capaciteit van Rusland, direct of indirect te verkopen, te leveren en over te dragen aan of uit te voeren naar natuurlijke personen, rechtspersonen, entiteiten of lichamen in Rusland, of voor gebruik in Rusland.
2. Er geldt een verbod op:
 - (a) direct of indirect aan natuurlijke personen, rechtspersonen, entiteiten of lichamen in Rusland, of voor gebruik in Rusland, technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten te verlenen die verband houden met de in lid 1 bedoelde goederen en technologie en met de levering, de vervaardiging, het onderhoud en het gebruik van die goederen en technologie;
 - (b) direct of indirect aan natuurlijke personen, rechtspersonen, entiteiten of lichamen in Rusland, of voor gebruik in Rusland, financiering of financiële bijstand te verlenen in verband met de in lid 1 genoemde goederen en technologie, voor de verkoop, levering, overbrenging of uitvoer van die goederen en technologie, of voor de verlening van daarmee verband houdende technische bijstand, tussenhandeldiensten of andere diensten.
3. De in de leden 1 en 2 bedoelde verbodsbepalingen zijn tot [*PB: gelieve de datum in te voegen: drie maanden na de inwerkingtreding*] niet van toepassing op de uitvoering van contracten die zijn afgesloten vóór [*PB: gelieve de datum van inwerkingtreding in te voegen*], of aanvullende contracten die nodig zijn voor de uitvoering van dergelijke contracten.
4. De in de leden 1 en 2 bedoelde verbodsbepalingen zijn niet van toepassing op goederen die noodzakelijk zijn voor de officiële doelen van diplomatieke of consulaire missies van de lidstaten of partnerlanden in Rusland, of van internationale organisaties die bescherming genieten op grond van het internationaal recht, of op de persoonlijke bezittingen van hun personeelsleden.
5. De bevoegde autoriteiten van de lidstaten kunnen, op door hen passend geachte voorwaarden, toestemming verlenen voor de verkoop, levering, overdracht of uitvoer van de in bijlage XXIII vermelde goederen en technologie, of voor de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand, nadat zij hebben vastgesteld dat dergelijke goederen of technologie of de verlening van daarmee verband houdende technische of financiële bijstand noodzakelijk zijn voor humanitaire doeleinden, zoals het verlenen of faciliteren van de verlening van bijstand, met inbegrip van medische benodigdheden, levensmiddelen, de overbrenging van humanitaire hulpverleners en daarmee verband houdende bijstand, of voor evacuatie.

Artikel 3 ter decies

1. Het is voor in Rusland gevestigde wegvervoersondernemingen verboden op het grondgebied van de Unie goederen over de weg te vervoeren, ook in doorvoer.
2. De in lid 1 bedoelde verbodsbepaling geldt niet voor:
 - (a) postvervoer als universele dienst;
 - (b) goederen in doorvoer via de Unie tussen de oblast Kaliningrad en Rusland, mits het vervoer van dergelijke goederen niet anderszins krachtens deze verordening verboden is.
3. Het in lid 1 bedoelde verbod is niet van toepassing op het vervoer van goederen dat vóór *[PB: gelieve de datum van inwerkingtreding in te voegen]* van start is gegaan tot *[PB: gelieve de datum zeven dagen na de inwerkingtreding in te voegen]*, op voorwaarde dat het voertuig van de wegvervoeronderneming
 - (a) zich reeds op het grondgebied van de Unie bevond op *[PB: gelieve de datum van inwerkingtreding in te voegen]*; of
 - (b) door de Unie moet rijden om terug te keren naar Rusland.
4. In afwijking van lid 1 kunnen de bevoegde autoriteiten van een lidstaat toestemming verlenen voor goederenvervoer door een in Rusland gevestigde wegvervoeronderneming indien de bevoegde autoriteiten hebben vastgesteld dat dit vervoer noodzakelijk is voor:
 - (a) de aankoop, de invoer of het vervoer in de Unie van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten, alsmede titaan, aluminium, koper, nikkel, palladium en ijzererts;
 - (b) de aankoop, de invoer of het vervoer van farmaceutische, medische, landbouw- en voedingsproducten, waaronder tarwe; of
 - (c) humanitaire doeleinden.
5. De betrokken lidstaat/lidstaten stelt/stellen de andere lidstaten en de Commissie in kennis van elke op grond van lid 4 verleende toestemming, binnen twee weken na het verlenen van de toestemming.”.

(15) In artikel 5 bis bis, lid 3, wordt punt a), vervangen door:

“a) transacties die strikt noodzakelijk zijn voor de directe of indirecte aankoop, de invoer of het vervoer van aardgas en aardolie, met inbegrip van geraffineerde aardolieproducten, alsmede titaan, aluminium, koper, nikkel, palladium en ijzererts uit of via Rusland naar de Unie, een land dat lid is van de Europese Economische Ruimte, Zwitserland, of de Westelijke Balkan.”.

(16) Artikel 5 ter wordt vervangen door:

“1. Het is verboden deposito's te aanvaarden van Russische onderdanen of natuurlijke personen die in Rusland verblijven, of van in Rusland gevestigde rechtspersonen, entiteiten of

lichamen, indien de totale waarde van de deposito's van de natuurlijke persoon, de rechtspersoon, de entiteit of het lichaam per kredietinstelling meer dan 100 000 EUR bedraagt.

2. Het is verboden te voorzien in diensten op het gebied van portemonnees, rekeningen en bewaring van cryptoactiva voor Russische onderdanen of natuurlijke personen die in Rusland verblijven, of in Rusland gevestigde rechtspersonen, entiteiten of lichamen, indien de totale waarde van de cryptoactiva van de natuurlijke persoon, de rechtspersoon, de entiteit of het lichaam per portemonnee, rekening of aanbieder van cryptobewaringsdiensten meer dan 100 000 EUR bedraagt.

3. De leden 1 en 2 zijn niet van toepassing op onderdanen van een lidstaat, van een land dat lid is van de Europese Economische Ruimte of van Zwitserland, noch op natuurlijke personen die in het bezit zijn van een tijdelijke of permanente verblijfsvergunning voor een lidstaat, voor een land dat lid is van de Europese Economische Ruimte of voor Zwitserland.

4. De leden 1 en 2 zijn niet van toepassing op deposito's die noodzakelijk zijn voor niet aan beperkingen onderworpen grensoverschrijdende handel in goederen en diensten tussen de Unie en Rusland.”.

(17) In artikel 5 quater wordt lid 1 vervangen door:

“1. In afwijking van artikel 5 ter, leden 1 en 2, kunnen de bevoegde autoriteiten, onder door hen passend geachte voorwaarden, vergunning verlenen voor de aanvaarding van een dergelijk deposito of de verlening van diensten op het gebied van portemonnees, rekeningen en bewaring van cryptoactiva, nadat zij hebben geconstateerd dat de aanvaarding van een dergelijk deposito of de verlening van diensten op het gebied van portemonnees, rekeningen en bewaring van cryptoactiva:”.

(18) In artikel 5 quinquies wordt lid 1 vervangen door:

“1. In afwijking van artikel 5 ter, leden 1 en 2, kunnen de bevoegde autoriteiten, onder door hen passend geachte voorwaarden, vergunning verlenen voor de aanvaarding van een dergelijk deposito of de verlening van diensten op het gebied van portemonnees, rekeningen en bewaring van cryptoactiva, nadat zij hebben geconstateerd dat de aanvaarding van een dergelijk deposito of de verlening van diensten op het gebied van portemonnees, rekeningen en bewaring van cryptoactiva:”.

(19) In artikel 5 septies wordt lid 1 vervangen door:

“1. Het is verboden in officiële valuta van een lidstaat van de Unie luidende effecten die na 12 april 2022 zijn uitgegeven of rechten van deelneming in instellingen voor collectieve belegging die blootstelling bieden aan dergelijke effecten, te verkopen aan Russische onderdanen of in Rusland verblijvende natuurlijke personen of in Rusland gevestigde rechtspersonen, entiteiten of lichamen.”.

(20) Artikel 5 decies wordt vervangen door:

“1. Het is verboden om in officiële valuta van een lidstaat van de Unie luidende bankbiljetten te verkopen, te leveren, over te dragen aan of uit te voeren naar Rusland of naar natuurlijke personen, rechtspersonen, entiteiten of lichamen in Rusland, met inbegrip van de regering en de centrale bank van Rusland, of voor gebruik in Rusland.

2. Het in lid 1 bedoelde verbod is niet van toepassing op de verkoop, levering, overdracht of uitvoer van in officiële valuta van een lidstaat van de Unie luidende bankbiljetten indien dergelijke verkoop, levering, overdracht of uitvoer noodzakelijk is voor:

- (a) persoonlijk gebruik door natuurlijke personen die naar Rusland reizen of hun naaste familieleden die samen met hen reizen; of
- (b) de officiële doelen van diplomatieke missies, consulaire posten of internationale organisaties in Rusland die bescherming genieten op grond van het internationaal recht.”.

(21) De volgende artikelen worden ingevoegd:

Artikel 5 duodecies

1. Het is verboden overheidsopdrachten of concessieovereenkomsten te gunnen of voort te zetten die binnen het toepassingsgebied vallen van zowel de richtlijnen inzake overheidsopdrachten als artikel 10, leden 1 en 3, lid 6, punt a) tot en met e), leden 8 tot en met 10, de artikelen 11, 12, 13 en 14, van Richtlijn 2014/23/EU, de artikelen 7 en 8, artikel 10, punt b) tot en met f), punt h) tot en met j), van Richtlijn 2014/24/EU, artikel 18, artikel 21, punt b) tot en met e), punt g) tot en met i), de artikelen 29 en 30, van Richtlijn 2014/25/EU en artikel 13, punt a) tot en met d), punt f) tot en met h), punt j), van Richtlijn 2009/81/EU, aan of met:

- (a) een Russisch onderdaan of een in Rusland gevestigde natuurlijke persoon, rechtspersoon, entiteit of lichaam; of
- (b) een rechtspersoon, entiteit of lichaam waarvan de eigendomsrechten voor meer dan 50 % direct of indirect in handen zijn van een entiteit als bedoeld in punt a) van dit lid; of
- (c) een natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam handelend namens of op aanwijzing van een entiteit als bedoeld punt a) of b) van dit lid,

met inbegrip van onderaannemers, leveranciers of entiteiten wier capaciteit wordt ingeroepen in de zin van de richtlijnen inzake overheidsopdrachten, wanneer zij meer dan 10 % van de waarde van de opdracht vertegenwoordigen.

2. In afwijking van lid 1 kunnen de bevoegde autoriteiten toestemming verlenen voor de gunning en de voortzetting van de uitvoering van overeenkomsten voor:

- (a) de exploitatie, het onderhoud, de ontmanteling en het beheer van radioactief afval, de levering en opwerking van splijtstof en de veiligheid van civiele nucleaire capaciteit, alsmede de levering van precursormateriaal voor de productie van medische radio-isotopen en soortgelijke medische toepassingen, kritieke technologie voor de monitoring van de omgevingsstraling en civiele nucleaire samenwerking, met name op het gebied van onderzoek en ontwikkeling;
- (b) intergouvernementele samenwerking op het gebied van ruimtevaartprogramma's;

- (c) de levering van strikt noodzakelijke goederen of diensten die alleen of slechts in voldoende hoeveelheden door de in lid 1 bedoelde personen kunnen worden geleverd;
 - (d) de werking van de diplomatieke vertegenwoordigingen in Rusland van de Unie en de lidstaten, waaronder delegaties, ambassades en missies, of internationale organisaties in Rusland die bescherming genieten op grond van het internationaal recht.
3. De betrokken lidstaat stelt de andere lidstaten en de Commissie in kennis van elke toestemming die overeenkomstig dit artikel is verleend, binnen twee weken na de verlening van de toestemming.
4. De in lid 1 bedoelde verbodsbepalingen zijn niet van toepassing op de tenuitvoerlegging tot *[PB: gelieve datum in te voegen: zes maanden na de inwerkingtreding van deze verordening]* van contracten die zijn afgesloten vóór *[PB: gelieve de datum van inwerkingtreding van deze verordening]*.

Artikel 5 ter decies

1. Het is verboden directe of indirecte steun, met inbegrip van financiering en financiële bijstand of enig ander voordeel uit hoofde van een programma van de Unie, Euratom of een lidstaat en contracten in de zin van Verordening (EU, Euratom) 2018/1046, te verlenen aan in Rusland gevestigde rechtspersonen, entiteiten of lichamen die voor meer dan 50 % staatseigendom zijn of onder overheidscontrole staan.
2. Het in lid 1 bedoelde verbod is niet van toepassing op:
- (a) samenwerkingsprogramma's op medisch, farmaceutisch en gezondheidsgebied, met uitzondering van steun in het kader van onderzoek en innovatie;
 - (b) humanitaire doeleinden, noodsituaties op gezondheidsgebied, de dringende preventie of beperking van de gevolgen van een gebeurtenis die ernstige en aanzienlijke gevolgen voor de gezondheid en veiligheid van de mens of het milieu zou kunnen hebben, of de respons op natuurrampen;
 - (c) fytosanitaire en veterinaire programma's;
 - (d) intergouvernementele samenwerking in ruimtevaartprogramma's en in het kader van de overeenkomst inzake de internationale thermonucleaire experimentele reactor;
 - (e) de exploitatie, het onderhoud, de ontmanteling en het beheer van radioactief afval, de levering en opwerking van splijtstof en de veiligheid van civiele nucleaire capaciteit, alsmede de levering van precursormateriaal voor de productie van medische radio-isotopen en soortgelijke medische toepassingen, kritieke technologie voor de monitoring van de omgevingsstraling en civiele nucleaire samenwerking, met name op het gebied van onderzoek en ontwikkeling;

- (f) activiteiten van het maatschappelijk middenveld, de directe bevordering van democratie, de mensenrechten en de rechtsstaat in Rusland, mobiliteitsuitwisselingen voor individuen en intermenselijke contacten;
- (g) samenwerkingsprogramma's op het gebied van klimaat en milieu, met uitzondering van steun in het kader van onderzoek en innovatie;
- (h) de werking van de diplomatieke vertegenwoordigingen in Rusland van de Unie en de lidstaten, waaronder delegaties, ambassades en missies, of internationale organisaties in Rusland die bescherming genieten op grond van het internationaal recht.

Artikel 5 quater decies

1. Het is verboden te voorzien in de registratie, een statutaire zetel, een zakelijk of administratief adres en beheersdiensten te verstrekken aan een trust of een soortgelijke juridische constructie met als insteller van de trust of begunstigde:
 - (a) Russische onderdanen of natuurlijke personen die in Rusland verblijven;
 - (b) in Rusland gevestigde rechtspersonen, entiteiten of lichamen;
 - (c) rechtspersonen, entiteiten of lichamen waarvan de eigendomsrechten voor meer dan 50 % direct of indirect in handen zijn van een in de punten a) en b) bedoelde natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam;
 - (d) rechtspersonen, entiteiten of lichamen die onder zeggenschap staan van een in de punten a), b) of c) bedoelde natuurlijke persoon, rechtspersoon, entiteit of lichaam;
 - (e) een natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam handelend namens of op aanwijzing van een in de punten a), b) of c) bedoelde natuurlijke persoon of rechtspersoon, entiteit of lichaam.
2. Met ingang van *[PB: gelieve datum in te voegen: één maand na de inwerkingtreding]* is het verboden op te treden als, of ervoor te zorgen dat een andere persoon optreedt als trustee, gevolmachtigde aandeelhouder, bestuurder, secretaris of een soortgelijke positie, voor een trust of soortgelijke juridische constructie als omschreven in lid 1.
3. De leden 1 en 2 zijn niet van toepassing op de verrichtingen die strikt noodzakelijk zijn voor de beëindiging uiterlijk op *[PB: gelieve datum in te voegen: één maand na de inwerkingtreding]* van met dit artikel onverenigbare overeenkomsten die vóór *[PB: gelieve de datum van inwerkingtreding invoegen]* zijn gesloten of aanvullende contracten die nodig zijn voor de uitvoering van dergelijke contracten.
4. De leden 1 en 2 zijn niet van toepassing in het geval dat de insteller van de trust of begunstigde een onderdaan van een lidstaat of natuurlijke persoon is die in het bezit is van een tijdelijke of permanente verblijfsvergunning in een lidstaat.

5. In afwijking van leden 1 en 2 kunnen de bevoegde autoriteiten, onder door hen passend geachte voorwaarden, toestemming verlenen voor het verstrekken van de in deze leden vermelde diensten nadat zij hebben vastgesteld dat dit noodzakelijk is voor:

- (a) humanitaire doeleinden, zoals het verlenen van bijstand of het faciliteren van de verlening van bijstand, met inbegrip van medische benodigdheden, levensmiddelen, of de overbrenging van humanitaire hulpverleners en gerelateerde hulp of voor evacuatie; of
- (b) activiteiten van het maatschappelijk middenveld die de democratie, de mensenrechten of de rechtsstaat in Rusland rechtstreeks bevorderen.”

(22) Aan artikel 6, lid 1, wordt punt d) toegevoegd:

“d) vastgestelde gevallen van schending, omzeiling en pogingen tot schending of omzeiling van de verbodsbepalingen van deze verordening door het gebruik van cryptoactiva.”

(23) In artikel 11, lid 1, wordt punt a), vervangen door:

“a) in de bijlagen bij deze verordening genoemde rechtspersonen, entiteiten of lichamen of buiten de Unie gevestigde rechtspersonen, entiteiten of lichamen waarvan de eigendomsrechten voor meer dan 50 % direct of indirect in handen zijn van deze rechtspersonen, entiteiten of lichamen;”

(24) Bijlage VII wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage I bij deze verordening.

(25) Bijlage VIII wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage II bij deze verordening.

(26) Bijlage X wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage III bij deze verordening.

(27) Bijlage XVII wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage IV bij deze verordening.

(28) Bijlage XVIII wordt gewijzigd overeenkomstig bijlage V bij deze verordening.

(29) De bijlagen XX, XXI, XXII en XXIII worden gewijzigd overeenkomstig bijlage VI bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag na die van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel,

Voor de Raad
De voorzitter